

COMUNICADO

Gobierno de Gibraltar

Respuesta del Ministro Principal a la declaración de Theresa May

Gibraltar, 24 de mayo de 2019

La dedicación de Theresa May al cargo de Primera Ministra, al Reino Unido y a la Familia de Naciones del Reino Unido en su conjunto, incluido Gibraltar, ha sido evidente en los tres turbulentos años en los que ha ostentado el cargo por elección más importante de Gran Bretaña.

Cuando muchos otros se habrían acobardado por la imposibilidad de la situación, los titulares desalentadores y la política impenetrable del Brexit, ella continuó sin quejarse.

Cuando muchos otros habrían dimitido, ella resistió.

Cuando muchos otros habrían sido vencidos, ella sobrevivió semana tras semana, mes tras mes, año tras año.

Cuando muchos generales de sillón se alzaron para criticarla, a ella y a su equipo, nadie tuvo el valor que ella demostró para negociar con la Comisión y a los 27 Miembros como lo ha hecho, una vez tras otra.

Y, en lo referente a Gibraltar, fue inquebrantable en nuestra defensa y férrea en su resolución de que estaríamos incluidos en cualquier Acuerdo de Retirada que llegara finalmente a proponer.

Su determinación y apoyo nos brindó la confianza y la capacidad para negociar directamente con España por primera vez en la historia y lograr un importante hito: acuerdos históricos en beneficio de nuestro pueblo y nuestra nación.

Desde el momento en que era Ministra del Interior y trabajamos por primera vez en asuntos relativos a Gibraltar, siempre he considerado a Theresa May como una amiga. Estaré encantado de recibirla en Gibraltar cuando desee visitar una nación en la que siempre será recibida con los brazos abiertos, que siempre reconocerá el ingrato trabajo que desempeñó como Primera Ministra y que siempre la recordará como una amiga comprometida.

Gracias, Primera Ministra, por un trabajo bien hecho con todo en contra. La historia te juzgará de forma mucho más amable y positiva que los veleidosos titulares de hoy.

Estoy deseando trabajar con el sucesor de May para seguir estrechando el sólido vínculo entre el Reino Unido y Gibraltar.

COMUNICADO

Nota a redactores:

Esta es una traducción realizada por la Oficina de Información de Gibraltar. Algunas palabras no se encuentran en el documento original y se han añadido para mejorar el sentido de la traducción. El texto válido es el original en inglés.

Para cualquier ampliación de esta información, rogamos contacte con
Oficina de Información de Gibraltar

Miguel Vermehren, Madrid, miguel@infogibraltar.com, Tel 609 004 166
Sandra Balvín, Campo de Gibraltar, sandra@infogibraltar.com, Tel 637 617 757
Eva Reyes Borrego, Campo de Gibraltar, eva@infogibraltar.com, Tel 619 778 498

Web: www.infogibraltar.com, web en inglés: www.gibraltar.gov.gi/press-office

Twitter: [@InfoGibraltar](https://twitter.com/InfoGibraltar)

No: 387/2019

Date: 24th May 2019

CHIEF MINISTER'S RESPONSE TO THERESA MAY'S STATEMENT

Theresa May's dedication to the office Prime Minister, to the United Kingdom and the whole British Family of Nations, including Gibraltar, has been evident in the three turbulent years she has held the highest elected office in Great Britain.

When many others would have been cowed by the impossible odds, the daunting headlines and the impenetrable politics of Brexit, she has ploughed on without complaint.

When many others would have quit, she has soldiered on.

When many others would have been defeated, she survived week after week, month after month, year after year.

Whilst many armchair generals stood by to criticise her and her team, none had the courage she had to take on the Commission and the EU27 as she repeatedly has.

And when it came to Gibraltar, she was steadfast in our defence and rock solid in her resolve that we would be included in any Withdrawal Agreement that she might finally propose.

Her resolve and support gave us the confidence and the ability to negotiate directly with Spain for the first time in our history and to reach landmark, historic agreements for the benefit of our people and our nation.

From the moment she was Home Secretary and we first worked together on Gibraltar matters, I have considered Theresa May a friend. I look forward to welcoming her to Gibraltar whenever she wants to visit a nation that will always give her a warm welcome, will always recognise the thankless job she did as Prime Minister and will always remember her as an unwavering friend.

Thank you Prime Minister for a job well done against impossible odds. History will judge you more warmly and positively than today's fickle headlines.

I now look forward to working with Mrs May's successor to continue to forge an even stronger bond between the United Kingdom and Gibraltar.